



Nro. 23.

**A' FELS. CSÁSZÁR, ÉS AP. KIRÁLY  
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.**

Indúlt Bétsből, Kedden Mártzius 19-ik napján, 1811-ik  
esztendőben.

*B é t s.*

**A**zon Pátensnek foglalatja, melyről a' múlt  
pénteken röviden emlekeztünk, így követke-  
zik: —

Mi Első Ferentz, Austriai Császár, Magyar,  
Cseh, Gallitzia, és Lodomeria országok' Kirá-  
lya, Austriának Fő Hertzege, etc. etc.

Szünetlenül alatiyalóinknak boldogságokkal  
foglatatoskodván, régolta különös figyelmetessé-  
günket fordítottuk a' papirospénzre (bankóczédu-  
lára). Az 1810 dik esztendő Februáriusának 26-  
dikán költ Pátensünk által nemtsak hogy azon  
jusunkról lemondottunk, hogy azt többé szapo-  
ritanók, hanem ugyan azon Patensünkben a' már  
meglévő papirospénznek lassanlassan lejendő ke-

vesítéséről és arról is gondoskodtunk, hogy azt az e'képpen megeshető módok által az értzpenzhez hasonlóvá tegyük. Ehez képest just formáltunk vala magunknak a' múlt esztendő Septemberének 8-dikán költ Pátensünk által alattvalóinknak felkelhető és fel nem kelhető vagyonaik' tizedrészéhez. A' milyen nehezen esett atyái szívünknek, minden kiméllés mellet is, az ezen eszközökhöz való nyúlás: éppen illy kevésbé értük-el tsakugyan azok által atyai czélzásainkat, A' környűlállásoknak, mellyekben mi semmit tekintetben részesek nem vagyunk, öszszefolyások által, a' pénzváltas' folyamatja (Curcusa) a' helyett hogy jobbúlt volna, rosszszabbodott, a' papirospénz' járása (*valutuma*) mind inkább inkább ingadozott, naponként éppen oly nagy mint régulatlan szökésekkel változott, annyira, hogy néhány napok alatt 100 forint érsz (*pengő*) pénzért papiropénzben 1200 Forintnál is többet kellett adni.

Ezt a' mindenek felett veszedelmes, a' tulajdont megreszkettető, a' szorgalmatoskodást meggátló, minden társasági állapotot megháborító, hihetemenkedést és kedvetlenséget gerjesztő, ingadozást (bizontalankodást) megszüntetni, a' bankóczéduláknak, az ő betseknek illy nagy leszállása mellett is, ezen nagy leszálláshoz alkalmaztatott mertekben betseket felemelni, és bizonyos lábra helyheztetni, ez által alattvalóinknak boldogságokat fenntartani, vagyonjok elvesztésének eleit venni: teszük a' mi atyai gondoskodásunk' leg betsesebb figyelmezésének tárgyát.

„Kivantuk volna ugyan, hogy a' papirospénznek kevesítése által az e'között és értzpenz

között való egyenlő mértéket helyreállithassuk, 's ez által az ohajtott rendet, a' mennyiben lehet a' magános emberek' állapotjáuk megzavarodása és megakadályoztatása nélkül, visszahozhasuk. Erre voltak a' tyai célzásaink az 1810-dik esztendő Februariusának 26-dikán és Septembereinek 8-dikán költ Pátenseink által intéztetve; e' volt a' mi Finántziai felvett Systemánk. ~~Na-~~ nem, a' környülállásoknak öszszejövele, ennek a' lassanlassan való megjobbításon fundáltott Systemának végrehajtódását többé meg nem engedi; e' már most éppen olyan siető mint feles, 's haladék nélkül mindjárt munkálódó seggedelmet kíván, és haladék nélkül, egy ezen fundálódó nagy eszközhöz való nyúlást parantsol, azért, hogy egy felől a' papirospénz az adásvevésre szükséges mennyiségnek állapotjáról visszanyomattathassék, más felől pedig, hogy minden megakadás elháríttathassék, 's azonban, hogy alattvalóink, az industriára igen szükséges 's csak felettebb való sokasága miatt káros papirospénznek már meg esmért jó téleményétől meg ne fosztatattassanak.

Mi ezen eszközt abban találtuk-fel, hogy a' papirospénznek massáját, mely most 1,060,798,753 F. tot teszen, a' belső pénzforgáshoz 's adáshozvevéshez mérséklett mennyiségre szállítsuk-le, 's ezt illendően megfundáljuk. Most egyszerben ugyan még ezen megkissebbített summát sem *realizálhatjuk*. A' mellett azonközben, hogy erre szükség sintsen azért, hogy a' papirospénz annyira le-szállítatik, a' mennyit a' belső adásvevés' dolga kíván: már csak magában a' papirospénznek megkevesedésében, annak megfundáltatásában,

és abban, a' mi innét következni fog, hogy t. i. még ez a' megmaradandó kevesebb papirospénz is lassanlassan eltörlődni vagy béváltatni fog, annyival nagyobb megnyugvásra és bátorságra szolgáló okot fognak találni alattvalóink, hogy a' 'magános emberek' állapotjának rendbe való hozattatása, és a' tőkepénzeknek interessiből 's más meghatározott pénzben álló jövedelmekből élő embereknek az elszegényedéstől való megmentetések, 's a' 'nemzeti boldogságnak' és industriának megtarthatása és felelevenítettése, csak e'képpen eshetik-meg. Ehez képest ezeket határozzuk: —

1) Béts városának Bankóczédulái csak az 1812-dik esztendő Januáriusának utolsó napjáig maradnak-meg.

2) Addig béváltatnak névbetseknek ötödrésze szerént, Béváltó czédulák által.

3) Az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dik napjától fogva a' Bankóczédulák, a' Béváltó czédulákhoz és Conventziós pénzhez képepest, névbetseknek egy ötödrészére szállittatnak-le. Tudni illik —

Az 1 Forintos Bankóczédula	-	12	krajtzárra
A' 2 Forintos	— — —	24	— —
Az 5 Forintos	— — —	1	Forintra
A' 10-zes	— — —	2	tőre
A' 25-tős	— — —	5	re
Az 50-nes	— — —	10	re
A' 100-zas	— — —	20	ra

Az 500-zas — — — — . 100-ra, határozatlik; és ennyiben kell ezeket az 1812-dik esztendő Januáriusának végéig, minden községes kassáknak és magánosoknak elvátani.

4) Az 1812-dik esztendő Februariusának első napján a' Bétsi Bankóczédulák' helyébe a' Béváltóczédulák allanak-bé, mint a' mi Monarchiánkban lévő egyetlenegy papirospénz. Ezen nap után egészen kivétnek a' Bankóczédulák a' közkézen való járásból, 's azoknak további béváltatások 1812-ben Januárus 31-dikén egészen megszűnik.

5) Béváltóczédula tsak annyi adatik-ki, a' mennyi a' Bankóczéduláknak az ő névbetsek' ötödrésze szerént való bétseréltetésekre kívántatik, melyhezképpest a' Béváltóczédulák summája 212,159,750 Forintnál többre telni semmi esetben nem fog.

6) Azon fogunk gondoskodni, hogy lassan-lassan még ezen summát is alább szállítsuk, 's valaminthogy a' Béváltóczédulákat tulajdonképpen a' mi örökös Státusainknak kezességek alá helyeztetjük, így szintén a' papirospénznek megfundáltatását, 's lassanlassan lejendő eltöröltetését, 's egy *amortizáló* fundusnak felállittatását, mihelyest ezen tárgyat a' Magyar országon ezenel összehivatandó, Erdélyben pedig már összegyülekezett Diétákon illendő tanátskozás alá vétetjük, és eligazittatjuk, azonnal egy különös Pátens által meg fogjuk határozni. Már most előre is kinyilatkoztatjuk pedig hűséges alattvalóinknak, hogy a' Papi jóságoknak eladattatásokból bėjővő summa a' papirospénznek eltörölésére marad meghatároztatva, és hogy mi egy átallyában azon fogunk gondoskodni, hogy az *amortizáló* fundusnak ahozalkalmaztatott és jövedelmes kútfejeket szerezhessünk.

7) A' Béváltó és Eltörölő egyesült Deputá-

tzióra bízzuk továbbá is kizszorítólag a' Béváltó-czéduláknak fábrikáltatásokat és kiadattatásokat, és hitletétel által való felelet alatt kötelezzük azt, hogy több Béváltóczédulát telyességgel ki ne adjon, mint a' mennyi a' Bankóczéduláknak ötödrészt vétetett névbetsek szerént való béváltatásokra szükséges leszen, azon kívül, a' mi az elromló Béváltóczéduláknak, vagy pedig a' nagyobbaknak kisebbek által való bétseréltetésekre fog kívántatni. A' Béváltó és Eltörlő Deputatzióknak, a' papiospénz lassanlassan lejendő eltörlésére meghatározott jövedelmeket rendelünk.

8) Az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dik napjától fogva a' Béváltóczédulákat egész névbetsek szerént, a' Bankóczédulákat pedig az 1812-dik esztendő Januáriusának utolsó napjáig névbetseknek ötödrésze szerént, Bétsi folyó pénznek, és egyedül való *Valútának* lenni kinyilatkoztatjuk.

9) Az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dik napjától fogva a' mi alattvalóink között minden Contractusoknak, a' mennyiben ezek a' külső országokat nem illetik, a' 8-dik szám alatt meghatározott folyó pénz szerént kell készitődni. Minden Contractusokat, mellyek ezen időtől fogva más módon készülnek, erőteleneknek lenni nyilatkoztatunk. Csak azt engedjük meg, hogy a' kik valamely summát bizonyos pénznemben adnak költsön, annak visszafizettetése eránt ugyan azon pénznemben egyezhessenek meg.

10) Az olyan egyezéseket, mellyek szerént költsönpénz vagy áruportékák külső országokról hozattnak bé vagy küldtetnek-ki oda, a' 9-dik szám alatt való határozás telyességgel nem

illeti, és ezen egyezések tétetődhetnek akár melly pénznem szerint, pengő pénzben, vagy Bétsi folyó pénzben, 's a' szerint is kell azokat pontosan megtartani.

11) Az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dik napjától fogva a' Bankóczéduláknak Béváltóczédulák által lejendő egész bétseréltetődéséig, úgy mint az 1812-dik esztendő Januáriusának utolsó napjáig, minden fizetéseket, mellyeket Béváltóczédulák által kellene tenni, meg lehet öt annyi summát jelentő Bankóczédulával tenni. A' tehát, a' ki Béváltóczédulában 100 Forintot tartozna fizetni, Bankóczédulában 500 forintot fizethet.

12) Minden ezen Pátens előtt tétetett magános adósságokat, Contractusokból vagy egyéb akár mi kötelézesekből folyó fizetéseket, a' mellyek az 1799-dik esztendő előtt tétettek, egészen vissza kell fizetni Bétsi folyó pénzben, úgy mint Béváltóczédulában, vagy pedig öt annyit érő Bankóczédulában. Így kell tselekedni valamint a' tőkepénz az interesttel is. Ha valaki p. o. az 1790-dik esztendőben tíz ezer Forintot vett költsön 5 p. Cent interestre, tartozik a' tőkepénzt Béváltó czédulában tíz ezerrel, Bankóczédulában ötven ezerrel, az esztendőnként való öt száz Forint interest pedig Béváltóczédulában öt százzal, Bankóczédulában pedig két ezer ötszáz Forintal fizetni. Tsak az olyan adósságokat és Contractusokat kell meghatározott pénznemekkel fizetni, a' mellyek hasonló meghatározott pénznemekkel tétetődtek vólt.

13) Minden magános tőkepénz és interestbéli adósságokat, közönségesen a' mellyek a' 12-dik

szám alatt feljegyeztettek, ha az 1790-dik esztendőben vagy pedig azóta az 1810-dik esztendő Septemberének utolsó napjáig készült adóssági leveleken, Contractusokon, és egyezéseken fundálódnak, a' pénznek azon idő béli folyása (cursusa) szerint mint ezt az ezen Pátenshez az A. betű alatt ragasztatott *Scala* mutatja, kell Béváltóczédulában, vagy öt annyi Bankóczédulában, vissza fizetni. P. o. az 1802-dik esztendőben, mikor 100 Forint pengő pénzért Bankóczédulában 120 F. tot adtak, ért egy hatvan ezer Forintról adott öt p. Cent interesű kötelező levél Conventziós pénzben ötven ezer Forintot, 's tett az interesse hasonló Conventziós pénzben két ezer ötszáz Forintot. Ezen kötelező levelet tehát az 1811-dik esztendő Mártziu ának 15-dikétől fogva Béváltóczédulában ötven ezer Forintal, vagy pedig Bankóczédulákban, míg t. i. ezek jární fognak, kétszáz ötven ezer Forintokkal, az interest pedig Béváltóczédulában két ezer ötszáz, Bankóczédulában pedig tizenkét ezer ötszáz Forintokkal kellene vissza fizetni. Hasonlóképpen egy árendát, melly az 1810-dik esztendőben Juliusban, mikor 100 Forint pengő pénzért Bankóczédulában 405 Forintot adtak, négyezer ötven Forintra határozottatott, Béváltóczédulában ezer, Bankóczédulában pedig öt ezer Forintal kellene fizetni.

14) Az 1810 dik esztendő Oktoberének első napjától fogva az 1811-dik esztendő Mártziusának 14 dikéig készült mindenféle kötelező levelek eránt azt határozzuk, hogy mind ezek az 500 Forintos Cursus szerint vétetődjenek fel, 's ghezképpest akár Béváltóczédulával akár öt ennyit érő Bankóczédulával fizetessenek vissza. Ezt



azon a' fundamentomon rendeljük így, minthogy mi az 1812-dik esztendő Januariussának utolsó napjáig, a' meddig t. i. a' Bankóczédulák még járni fognak, ezeket minden kassáinkba névbetseknek ötödrésze szerint Béváltóczédulák által bérsértetjük, 's ilyen mértékben ezeket a' magánosok is elvenni tartoznak. Ehezképpest p. o. ha valaki 1810-ben Deczemberben tíz ezer Forint-ról való kötelező irást adott, azt a' folyó esztendőben Mártzius 15-diketől fogva Béváltó czédulában két ezer, Bankóczédulában pedig tíz ezer Forintal tartozik vissza fizetni. Hasonlóképpen az interestit is Béváltóczédulában száz, Bankóban pedig öt száz Forintal tartozik fizetni.

15) Az olyan Kötelezésekre nézve, mellyekben az 1799-dik esztendőben a' visszafizetés vagy rész szerint pengő pénzben, vagy akár melly egyéb pénznemben határozott meg, azt rendeljük, hogy a' visszafizetés az egyezés szerint essék, a' kötelező irások' foglalatja szerint, az első esetben a' pénznek egész névbetse szerint vagy Béváltóczédulában vagy pedig öt annyi Bankóban; a' második esetben pedig olyan pénz szerint, melly az egyezésben meg volt határoztatva. P. o. ha az 1799-dik esztendőben ezer Forintnak visszafizetése egészszen pengő pénzben ígértetett, azért most Béváltóczédulában ezret, Bankóban pedig öt ezret kell fizetni. Ha pedig ugyan azon esztendőben vagy azólta valaki két ezer Forintnak vissza fizetését megnevezve huszasban vagy Császár aranyban ígérte, azt e'szerént is tartozik visszafizetni.

16) A' más kézre általmenő Kötelező levelekben találtató summákat azon esztendőbeli

pénzjárás szerént kell fizetni, a' 12, 13, 14, 15 számokkal megegyezőleg, a' melly esztendőket készültek a' kötelező irások.

17) Mind' azokat a' fizetéseket, melyeket az 1811-dik esztendő Mártziusának 14 dik napjáig kellett volna tenni, de nem tétetődtek, és a' mellyeket nem pengő pénzel hanem Bankóczédulával ennek egész névbetse szerént kellett volna lefizetni, ez után sem kivantathatnak egy'ebben hanem tsak Bankóczédulákban, ezeknek egész névbetsek szerént.

18) A' hús, kenyér, 's egyebek, addig míg a' Bankóczédulák jární fognak, a' közönség' elibe adódó laistromban kétféleképpen tétetnek-fel, u. m. a' Bankóczédula névbetse és a' Béváltóczédula névbetse szerént, p. o. a' marhahusnak fontja Bankóczédula szerént 30, Béváltóczédula szerént 6 krajtzárra irattatván.

19) Az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dikétől fogva minden kassáinkba, tsak Béváltóczédulákban vagy pedig öt annyit érő Bankóban vesszük be az adót, vámot, és minden egyéb-fizetéseket. A' ki tehát száz Forintot tartozna fizetni, fizetheti Bankóczédulával, de öt száz Forintot tartozik letenni érette, azért, mivelhogy mi ezen időtölfova a' Bánkóczédulát névbetsének tsak ötödrészében vesszük-el. Tsak azokra a' fizetésekre nézve, mellyeket a' folyó esztendőben Mártzius 14-dikéig kellett volna letenni, de le nem tétettek, engedjük-meg, hogy egész névbetsek szerént vétetessenek-el, azért, hogy a' Bankóczédulák új betsének meghatározatása tsak ezen 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dikétől fogva kezdődött-el.

20) Valamint mi az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dikétől fogva a' Bankóczédulát tsak névbetsének ötödrésze szerént vesszük bé minden kassáinkbá: hasonlóan mi is minden fizetéseket, penziókat, provisiókat, katóna-hópénzeket, egy szóval minden költségeket, Béváltóczédulák vagy öt annyit erő Bankóczédulák által fizettetünk; tsak azokat vévén ki, a' mellyek régiebb időkről veszik eredeteket, és a' mellyeket 1811 ben Mártzius' 15-dike előtt már meg kellett volna fizetni; ezek tsak Bankóczédulában az öt névbetsék szerént fizettetnek ki.

21) Minden penzióknak, provisióknak, és hópénzeknek eddig való pótlásaik oly módon megszűnnek, hogy ezek az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dikén túl teljességgel nem fizettetnek, minthogy ezen naptól fogva a' Státusnak minden költségei Béváltóczédulák vagy öt annyit erő Bankóczédulák által tétettetnek.

22) Figyelmetességünket alattvalóinknak lehetséges könnyebbítetésekre fordítván szünetlenül, az ingó és ingatlan vagyona rendelt 10 per Cent adótól kegyelmesen elállunk, és parantsóljuk, hogy az ebből már megfizettetett summák vissza adattassanak, minthogy a' Bankóczéduláknak igen nagy sokasága, ezeknek Béváltóczédulák által névbetsék' ötödrészeszerént lejendő bétszereltetése által, egyszeriben eltöröltetett, és azt a' czélt, mellyet mi a' mult esztendőben September 8 dikán költ két Pátenseink szerént két, öt, és tizenöt esztendőbéli idő szakaszokban akarunk' elérni, most egyszeriben és sokkal bővebb mérték szerént elértük. Egyszersmind parantsóljuk, hogy az ingatlan jozagoknak birtokosaik,

minekutánna az Eltörő fundusba beadott pénzeiket vissza kápják, azt a' részt, melyet előre feljegyzett Hitelezőiktől, vagy a' *censusnak* megfizetésekor vagy pedig a' tőkepénznek visszafizetésekor elvontak, azoknak vissza fizessék. Egyéberánt fenntartjuk azt magunknak, hogy a' megmaradandó papirospénznek lassanlassan lejéndő eltörőlése nézve, melly a' 6 dik szám alatt meghatározott, alattvalóink eránt különös határozást fogunk tenni.

23) A' rész pénznek regulázása eránt annak idejében további Rendelést fogunk tenni. Addig a' következőket határozzuk ez eránt: — a) A' 30, 15, 3, és 1 krajtzáros réz pénzeknek Bankóczédulákhoz képeest való betsét, addig míg a' Bankóczédulák megmaradnak, u. m. a' jövő esztendő Januáriusának utolsó napjáig, úgy hagyjuk, mint most vannak. Addig tehát a' 30, 15, 3 és 1 krajtzárosok a' Bankóczédulához képeest való névbetseket egészszen megtartják. Innen magában következik, hogy a' réz pénznek a' Béváltóczédulához képeest való betse az 1811-dik esztendő Mártziusának 15-dikétől fogva addig, míg eránta más rendelés nem tétettetik, a' következő mérték szerént fog fenn állani — u. m.

A' 30 krajtzáros, 6

A' 15 krajtzáros, 3

A' 3 krajtzáros,  $\frac{3}{2}$

A' 1 krajtzáros,  $\frac{1}{2}$  krajtzárt teszen.

Ezen réz pénz nemek a' Béváltóczédulák által tétetődő minden fizetésekben tsak az ő leszállított betsekszerént vétettetnek-el. Ha tudni illik valakinek 5 Forintot hat krajtzárt kell névbetse szerént Béváltóczédulában letenni, Béváltóczédu-

lában öt Forintot, Bankóczédulában huszonöt Forintot tartozik fizetni, 's ehez rézpénzben vagy egy 30, vagy két 15, vagy tiz 3, vagy harmintz 1 krajtzáros darabot adni. — b) A' hat, fél, és negyedrészt krajtzárosokat a' múlt Mártzius 15-dikétől fogva kiveszszük a' járásból; megengedvén, hogy azok, a' kiknél ilyenek találtak, ezeket mint rézet, 's e'képpen mint árúportékát használhassák, és passus mellett külső országokra is kiküldhessék. — c) A' járásban megmaradandó 30, 15, 3, és 1 krajtzárosoknak össze olvasztatások, valamint szintén az ezekkel való vukharkodás, a' már fennálló büntetések alattleg szorosabban megtiltatik. — d) Minden nemű Kötelező leveleket, mellyekben a' fizetés egészen vagy egy részint rézpénzben határozott meg, még azon esetben is erőteleneknek lenni nyilatkoztatunk, ha t. i. ezen Pátens előtt készültek volna is, azért, minthogy a' réz pénz mint váltó pénz, külömben is tsak pótolásra (egyenlővétevéésre) szolgáló pénz.

24) Noha mi az idő környűállásara nézve eljött Finantziai fogyalkozások 's ezek által okoztatott sok áldozattételek miatt a' Státus' adosságának tőkepénzét jóval alább szállithatnók: ezen eszközzel élni tsakugyan nem akarunk, és kinyilatkoztatjuk, hogy a' Státus adosságai a' tőkepénzre nézve tellyességgel illetetni nem fognak és alább nem szállittatnak. Ellenben, a' Státus jövedelmeinek és költségeinek egyenlítésére függeszteni szemeinket meg nem szülvén, 's alattvalóinkat az új adófizetésektől megkímélleni a' lehetőségig iparkodván, arra határoztuk magunkat, hogy minden közönséges kötelező levelekért, az

eddig fizetett interest fél annyira szállítsuk le, a' melly leszállított interest mi ennekutánna Béváltóczédulában, vagy öt annyit érő Bankóban akarjuk fizetni, kivévén azonközben ezen leszállítás alól — először, azon ezüst Lotteriai kötelező leveleket, mellyeknek a' Státus' jóságai rendeltettek zálogul — másodszor, a' Bánvák jövedelmeinek eladattatasokra ügyelő szék' kötelező leveleit — harmadszor, a' mi Alsó Austriai Státusaink kötelező leveleiket. —

Költ a' mi fő éslakó városunkban, Bétsben Febr. 20-dikán, az ezer nyoltzszáz tizenegyedik esztendőben, országulásunknak tizenkilencedik esztendejében.“ —

*Ferentz,*

*Gróf Ugarte,*

BCU Cluj / Central Cseh országi fő és Austriai első Canczeilarius.

*Gróf Vayna,*

Az ő Cs. K. F. ge. tulajdon felséges parantsolatjára.

*Báró Erggelet Fidelis János,*

Ezen Pátensnek kijövetelétől fogva következő árron mennek a' közönségessé tétett rendelkezések szerént a' közönséges betsű alatt lévő áru portékák az ő két féle betsek szerént:

Marha hús Váltóczedula szerént 7 kr. — Bankó szerént 35 kr. A' Magyar só mazsaja 9 fl. fontja 6 krajtzár — Bankóczédulában először ennyi.

A' vámokat, postalovakat, és Voispaanokat a' mi illeti, ezek eránt ezek rendeltettek. — a) A' vámok a' mostani mennyiségek szerént egyáltalában a' Béváltóczédulák valuumában kíván-

tatnak, azzal a' külömbséggel, hogy a'  $\frac{3}{4}$ ,  $\frac{1}{2}$ , és  $\frac{1}{4}$  krajtzár darabok helyet egész krajtzárokat kell fizetni. A' Banhóczédulák, míg meg lesznek, tsak egy ötödreszek szerént vétetnek-el, t. i. az egy Forintos Bankóczédula tsak 12 krajtzárban; a' megmaradott réz pénz-darabok hasonlóképpen tsak egy ötödreszek szerént, a' 30 krajtzáros t. i. 6 krajtzárban. — b) A' Posta lovakért, a' magános és aerarialis útasok között való minden külömbség nélkül, Mártzius 15-dikétől fogva, ló szerént és egyes státzióra egy forintal, a' kotsis pénz két lóért egyes státzióra 30 krajtzár, a' kenő pénz 14 krajtzár leszen; 's mind ezek az a) betű alatt meghatározott vám-váluta szerént, (Bankóban ötszörösen) fizettetnek.

Az eladásra rendeltetendő és elkotyavetyéltetendő papi jóságokat is mostantól fogvást, vagy Béváltóczédulával, vagy öt annyit érő Bankóval lehet vásárolni.

A' postán 4 Státzióntúl küldendő levelekért Váltóczédulában fél latért 7, egész latért 14 krajtzárt — négy státzióra vagy kevesebbre fél latért 4, egy latért 7 krajtzárt — Bankóban öt ennyit kell fizetni.

### *Frantzia Birodalom.*

A' Párisi újságok szerént, ha férifiú magzatot szül a' Császárné, e' 101, ha pedig leányt, e' 21 ágyulövés által adatik tudtára a' közönségnek. Ezt a' Szalve lövést minden Frantzia várak, minden Frantzia hajók, és az idegen országokban fekvő minden Frantzia seregek vissza fogják hagoztatni.

Valamint Portugalliából, úgy Kadix mellől is érkeztek és adattak-ki a' Párisi levelekben sok

hoszszás tudósítások: de semmi fontos történetről nem emlékeznek. A' Marschal Junot megsebesítettődéséről azt írják, hogy egy Német Huszár lőtte-meg, de megszűnét, mint hogy elgyengülvén, a' golyobis, az órának egyik oldalán bement és a' másik oldala felől a' Marschal bajusza felett az ábrázatja husában megállott, a' honnét azonnal kivágattatván, nem ejtett rajta halálos sebet. A' kísérői azért tartották halálosnak a' rajta esett sebet, hogy a' lövésre lovastól együtt a' földre bukott.

Kadixnál még mind tsak hajóiknak szaporításán iparkodnak az ostromlók, a' várbéliek pedig ezeknek özsze égetéseken mesterkednek, a' melly környűlállás véres özszzetsapásokra ad némelykor alkalmatosságot.

BCU Cluj Central University Library Cluj  
*Harmadszori Tudósítás.*

A' Tek. Nemes Zala Vármegyében helyezettett T. Keszthelyi Uradałmi Tisztseg részéről ezennel közönségessé tétetik, hogy a' Keszthely mező városi két mészárszékekben, úgy a' Tomai, Gyenesi, Cserszegi, Szőlőhegyi mészárszékekben lévő hűsvágás, 's a' Tomai Heayben való borárúztatás jussa, melly beneficiumokhoz elegendő jó legelő mellett, 30 hólđ szántóföldek, 8 szekér szénát termő rét, és téli időben 45 szekér tűzifa adattatnak, a' jövő Sz. György naptól fogva, három egymás után következő esztendőkre, e' folyó Martziusnak 19-ikén, 1811, dél előtti 9. órától 12 óráig, a' Gazdaságbéli Tisztseg Kantzelláriájában, licitatzióképpen, árendába által engedtetnek. — Azok tehát, a' kik az emittett beneficiumokat jutalnas feltételek alatt ki árendálni kívánnyák, a' meg határozott napon itten megjelenni igvekezzenek. — *Költ Keszthelyern, Februarius 20-ik napján, 1811-ik esztendőben.*